

STEMMING ALGORITHM IN SEARCHING MALAY TEXT

A Thesis submitted to Faculty of Information Technology in
partial fulfilment of the requirements for the degree
Master of Science (Information Technology),
Universiti Utara Malaysia

by

RIZAUDDIN BIN SAIAN



JABATAN HAL EHWAL AKADEMIK
(Department of Academic Affairs)
Universiti Utara Malaysia

PERAKUAN KERJA KERTAS PROJEK
(Certificate of Project Paper)

Saya, yang bertandatangan, memperakukan bahawa
(I, the undersigned, certify that)

RIZAUDDIN BIN SAIAN

calon untuk Ijazah
(candidate for the degree of) **MSc. (IT)**

telah mengemukakan kertas projek yang bertajuk
(has presented his/her project paper of the following title)

STEMMING ALGORITHM IN SEARCHING MALAY TEXT

seperti yang tercatat di muka surat tajuk dan kulit kertas projek
(as it appears on the title page and front cover of project paper)

bahawa kertas projek tersebut boleh diterima dari segi bentuk serta kandungan
dan meliputi bidang ilmu dengan memuaskan.
(that the project paper acceptable in form and content, and that a satisfactory
knowledge of the field is covered by the project paper).

Nama Penyelia Utama
(Name of Main Supervisor): **PROF. DR. HJH. KU RUHANA KU MAHAMUD**

Tandatangan
(Signature)

: 

Tarikh
(Date)

: 12/10/04.

PERMISSION TO USE

In presenting this thesis in partial fulfilment of the requirements for a post graduate degree from Universiti Utara Malaysia, I agree that Universiti Library may make it freely available for inspection. I further agree that permission for copying of this thesis in any manner, in whole or in part, for scholarly purposes may be granted by my supervisor(s) or, in their absence, by the Dean of Faculty of Information Technology. It is understood that any copying or publication or use of this thesis or parts thereof for financial gain shall not be allowed without my written permission. It is also understood that due recognition shall be given to me and to Universiti Utara Malaysia for any scholarly use which may be made of any material from my thesis.

Request for permission to copy or to make other use of materials in this thesis, in whole or in part, should be addressed to:

**Dean of Faculty of Information Technology
Universiti Utara Malaysia
06010 UUM Sintok
Kedah Darul Aman**

ABSTRACT

Stemming is one of the processes that can be used to improve performance of a search engine. It reduces the variant word forms to common forms. This project evaluates the retrieval effectiveness of stemming algorithm in searching and retrieving relevant Malay Web pages based on user natural query words. The retrieved Web pages are weighted and ranked using Inverse Document Frequency function. The retrieval effectiveness is measured using standard recall and precision. Experiments performed show that searching with stemming improves retrieval effectiveness when compared to searching without stemming algorithm.

ABSTRAK

Algorithm “Stemming” adalah suatu daripada proses yang boleh digunakan untuk meningkatkan prestasi penggunaan enjin pencarian. Ia dapat menurunkan sesuatu perkataan kepada kata dasar. Projek ini bertujuan untuk menilai sejauh mana berkesannya algoritm ini di dalam membina enjin pencari untuk laman Web berbahasa Melayu. Laman Web yang digunakan adalah dikira pemberatnya dan diperengkatkan menggunakan fungsi frekuensi dokumen tersongsang (inverse document frequency). Keberkesanan capaian adalah diukur menggunakan ukuran “recall” dan “precision” yang piawai. Eksperimen yang dijalankan menunjukkan bahawa penggunaan algorithma “stemming” di dalam enjin pencari meningkatkan keberkesanan capaian.

ACKNOWLEDGEMENT

First of all, I would like to express my gratitude to my supervisor, Prof. Dr. Ku Ruhana Ku Mahamud for her constant and careful guidance, advice and help throughout the project. I really appreciate her constant efforts on my behalf. Last but not least, this project owes much to the enormous kindness of my wife and children for contributing the amount of time that I should have been with them.

TABLE OF CONTENTS

PERMISSION TO USE.....	III
ABSTRACT	IV
ABSTRAK	V
ACKNOWLEDGEMENT.....	VI
TABLE OF CONTENTS	VII
LIST OF TABLE	X
LIST OF FIGURES.....	XI

CHAPTER ONE

INTRODUCTION	1
1.1 PROBLEM STATEMENT	3
1.2 PROJECT OBJECTIVE	4
1.3 SIGNIFICANCE OF THE PROJECT.....	4
1.4 SCOPE, ASSUMPTION AND LIMITATION.....	4
1.5 METHODOLOGY	5
1.6 SUMMARY.....	7

CHAPTER TWO

LITERATURE REVIEW	9
2.1 INTRODUCTION	9
2.2 CONFLATION METHOD.....	9
2.3 STEMMING ALGORITHM.....	10
2.4 STEMMING ALGORITHM FOR MALAY	11
2.5 SUMMARY.....	13

CHAPTER THREE

CONCEPTUAL DESIGN	14
-------------------------	----

3.1	INTRODUCTION	14
3.2	STEMMING PROCESS	14
3.2.1	<i>Prefixes</i>	14
3.2.2	<i>Suffixes</i>	15
3.2.3	<i>Circumfixes</i>	16
3.3	THE DOCUMENT COLLECTION.....	16
3.4	THE DOCUMENT INDEXING	17
3.5	THE RETRIEVAL PROCESS	17
3.5.1	<i>Vector Representation</i>	17
3.5.2	<i>Assigning Weights to Terms</i>	18
3.5.3	<i>Vector Space Similarity (Ranking)</i>	19
3.6	PERFORMANCE MEASUREMENT	19
3.6.1	<i>Precision/Recall</i>	19
3.6.2	<i>Retrieval Effectiveness</i>	20
3.7	SUMMARY.....	20

CHAPTER FOUR

DEVELOPMENT OF THE SEARCH ENGINE22

4.1	INTRODUCTION	22
4.2	DATABASE	22
4.3	SEARCH ENGINE	24
4.3.1	<i>Indexing</i>	24
4.3.2	<i>Searching</i>	28
4.4	SUMMARY.....	29

CHAPTER FIVE

FINDING30

5.1	INTRODUCTION	30
5.2	TESTING GUIDE	30
5.3	RESULT	31

CHAPTER SIX

CONCLUSION.....	32
REFERENCES	34
APPENDICES.....	37

LIST OF TABLE

Table 3.1: Prefix me_N and its allormorphs	15
Table 3.2: For layers of suffixes	15
Table 3.3: Circumfixes	16
Table 5.1: Recall, Precision and Retrieval Effectiveness of Query	31

LIST OF FIGURES

Figure 1.1: The process of retrieval	6
Figure 4.1: Administor login page	25
Figure 4.2: Adminstrator page	25
Figure 4.3: The indexing process	26
Figure 4.4: The seaching page	28
Figure 4.5: The results page	28

CHAPTER ONE

INTRODUCTION

World Wide Web (WWW) is a system of Internet servers that uses HyperText Transfer Protocol (HTTP) to transfer specially formatted documents. The documents are formatted in a language called HyperText MarkUp Language (HTML) that supports links to other documents, as well as graphics, audio, and video files. User can jump from one document to another simply by clicking on the hyperlinks.

With rapid growth of the Internet, the WWW has become one of the most important resources for obtaining information. The importance and popularity of the WWW reflects increasing sophistication of Web sites and their growing interconnectivity. Hence, it is practically impossible to thoroughly explore Web pages manually by the users. As a result, a site search engine is a necessary tool for searching information from a Web site. An efficient search engine will enable the user to search a Web site as a whole. It will make it easier for users to find information on a Web site and gives it a more professional appearance.

A Web page is a document created with HTML that is part of a group of hypertext documents – a way of presenting information in which text, sounds, images, and actions are linked together – available on the WWW. Collectively these

The contents of
the thesis is for
internal user
only

REFERENCES

- Ahmad, F., Yusoff, M. & Sembok, T. M. T. (1996). Experiments with a Stemming Algorithm for Malay Words. *Journal of the American Society for Information Science*, 47(12), 909-918.
- Cercone, N. (1978). Morphological Analysis and Lexicon Design for Natural Language Processing. *Computers and Humanities*, 11, 199-209.
- Ekmekçioğlu, F. Çuna, Lynch, Michael F. & Willett, Peter (1996). Stemming and N-gram matching for term conflation in Turkish texts. *Information Research*, 1(1). Available at: <http://informationr.net/ir/2-2/paper13.html>.
- Frakes, W. B. (1992). Stemming Algorithms. In W. B. Frakes and R. Baeza (Ed.), *Information Retrieval, Data Structures and Algorithms*. (pp. 131-160). Prentice Hall.
- Frakes, W.B. (1984). Term Conflation for Information Retrieval. In van Rijsbergen, C. J. (Ed.), *Research and Development in Information Retrieval* (pp. 383-390). CUP: Cambridge.
- Freud, G.E. & Willett, P. (1982). Online Identification of Word Variants and Arbitrary Truncation Searching Using a String Similarity Measure. *Information Technology Research and Development*, 1, 177-187.
- Hafer, M.A. & Weiss, S.F. (1974). Word Segmentation by Letter Successor Varieties. *Information Storage and Retrieval*, 10, 371-385.
- Harman, D. (1991). How Effective is Suffixing? *Journal of the American Society for Information Science*, 42(1), 7-15.

- Idris, N. & Syed Mustapha, S. M. F. D. (2001, April 23). Stemming for Term Conflation in Malay Texts. *International Conference of Artificial Intelligence, Las Vegas*, p. 1512 – 1517.
- Kantrowitz, M., Mohit, B., & Mittal, V. (2000). Stemming and Its Effects on TFIDF Ranking. *Proceedings of the 23rd Annual International ACM SIGIR Conference on Research and Development in Information Retrieval*, pp. 357-359.
- Kobayashi, M. & Takeda, K. (2000, June). Information Retrieval on the Web. *ACM Computing Surveys*, 32(2), 144-173.
- Lawrence, S. & Giles, C. L. (1999). Accessibility of information on the Web. *Nature*
- Lennon, M., Peirce, D. S., Tarry, B. D. & Willet, P. (1981). An evaluation for some conflation algorithms for information retrieval. *Journal of Information Science*, 3, 177-183.
- Lovins, J.B. (1968). Development of a Stemming Algorithm. *Mechanical Translation and Computational Linguistics*, 11, 22-31.
- Niedermair, G.T., Thurmair, G. & Buttel, I. (1985). MARS A Retrieval Tool on the Basis of Morphological Analysis. In van Rjsbergen, C. J. (Ed.), *Research and Development in Information Retrieval* (pp. 369-380). CUP: Cambridge.
- Paice, C. D. (1990). Another Stemmer. *ACM SIGIR Forum*, 24(3), 56-61.
- Pirkola, A. (2001, May). Morphological Typology of Languages for IR.. *Journal of Documentation*, 57, 330-348.
- Popovic, M. & Willet, P. (1992, June). The Effectiveness of Stemming for Natural-Language Access to Slovene Textual Data. *Journal of the American Society for Information Science*, 43(5), 384-390.
- Porter, M. F. (1980, July). An Algorithm for Suffix Stripping. *Program*, 14(3), 130-137.
- Raben, J. & Lieberman, D.V. (1976). Text comparison: principles and a program. In Jones, A

- & Churchouse, R. F. (Eds.), *The computer in literacy and linguistic studies* (pp. 297-308). Cardiff: University of Wales Press.
- Savoy, J. (1993, January). Stemming of French Words Based on Grammatical Categories. *Journal of the American Society for Information Science*, 44, 1-9.
- Stephen, G.A. (1994). String Searching Algorithm. In *Lecture Notes Series on Computing*. Singapore: World Scientific Publishing Co. Pte. Ltd.
- Ulmschneider, J.E. & Doszkocs, T. (1983). A Practical Stemming Algorithm for Online Search Assistance. *Online Review*, 7, 301-318.
- Van Rijsbergen, C. J. (1979). *Information Retrieval* (Second Edition). London: Butterworths.
- Walker, S. & Jones, R.M. (1987). Improving Subject Retrieval in Online Catalogues. 1. *Stemming, Automatic Spelling Correction and Cross-Reference Tables*, British Library Research Paper, London.
- Wen Ji-Rong., Nie Jian-Yun. & Zhang Hong-Jiang. (2001, May 1). Clustering User Queries of a Search Engines. *ACM*, pp. 162-168.
- Yoshiaki, M. & Keishi, T. (1999, February). Finding Context Paths for Web Pages. *Proceedings of the tenth ACM Conference on Hypertext and Hypermedia: returning to our diverse roots*.
- Zainab Abu Bakar & Nurazzah Abd. Rahman (2004). Evaluating the Effectiveness of Conflation Methods in Retreiving Malay Translated Al-Quran Texts and Images. *Conference on Scientific and Social Research, UiTM*.
- Zeti Zuryani Mohd Zakuan (2004). Penipuan Kad Kredit di Malaysia. LLM Thesis, Universiti Kebangsaan Malaysia.